

**Zeitschrift:** Wasser Energie Luft = Eau énergie air = Acqua energia aria  
**Herausgeber:** Schweizerischer Wasserwirtschaftsverband  
**Band:** 94 (2002)  
**Heft:** 7-8

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

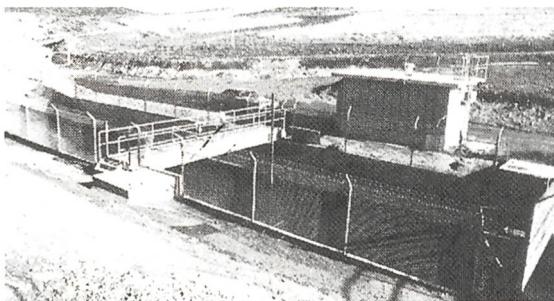
# WASSERENERGIE BESSER AUSNUTZEN

## ACCUSONIC

akustisches System für genaue

## WASSERMENGEN-MESSUNGEN

in Leitungen von 1 bis 15 m Durchmesser



OFFENER KANAL (bis 200 m Breite)



Druckleitung

Vom gleichen Hersteller:

## KAVITATIONS-MESS-SYSTEME FÜR PUMPEN UND TURBINEN

Über 2580 ACCUSONIC-Anlagen sind weltweit in Betrieb.

Anlagen wurden auch in Zusammenarbeit mit führenden Kraftwerkherstellern ausgeführt.

Zuständig für Deutschland, Österreich, die Schweiz und Osteuropa:

**Witronic GmbH, Plateires 24**

**CH-1009 Pully** bei Lausanne

Tel. 41-21 729 86 46 Fax 41-21 728 76 21

**wasser  
énergie  
eau  
énergie  
luft**

Schweizerische Fachzeitschrift für Wasserrecht, Wasserbau, Wasserkraftnutzung, Gewässerschutz, Wasserversorgung, Bewässerung und Entwässerung, Seenregulierung, Hochwasserschutz, Binnenschifffahrt, Energiewirtschaft, Lufthygiene.

Revue suisse spécialisée traitant de la législation sur l'utilisation des eaux, des constructions hydrauliques, de la mise en valeur des forces hydrauliques, de la protection des eaux, de l'irrigation et du drainage, de la régularisation de lacs, des corrections de cours d'eau et des endiguements de torrents, de la navigation intérieure, de l'économie énergétique et de l'hygiène de l'air.

Gegründet 1908. Vor 1976 «Wasser- und Energiewirtschaft», avant 1976 «Cours d'eau et énergie»

**Redaktion:** Dr. Walter Hauenstein, Direktor des Schweizerischen Wasserwirtschaftsverbandes

**Redaktionssekretariat:** Susanne Dorrer

ISSN 0377-905X

**Verlag und Administration:** Schweizerischer Wasserwirtschaftsverband, Rütistrasse 3A, CH-5401 Baden, Telefon 056 222 50 69, Telefax 056 221 10 83, <http://www.swv.ch>, E-Mail: [w.hauenstein@swv.ch](mailto:w.hauenstein@swv.ch), [s.dorller@swv.ch](mailto:s.dorller@swv.ch), Postcheckkonto Zürich: 80-32217-0, «wasser, energie, luft», Mehrwertsteuer-Nr: 351 932

**Inseratenverwaltung:** K. M. Marketing, Stadthausstrasse 41, Postfach 409, CH-8402 Winterthur, Tel. 052 213 10 35, Fax 052 212 69 59, E-Mail: [wel@km-marketing.ch](mailto:wel@km-marketing.ch)

**Druck:** buag Grafisches Unternehmen AG, Täfernstrasse 14, 5405 Baden-Dättwil, Telefon 056 484 54 54, Fax 056 493 05 28

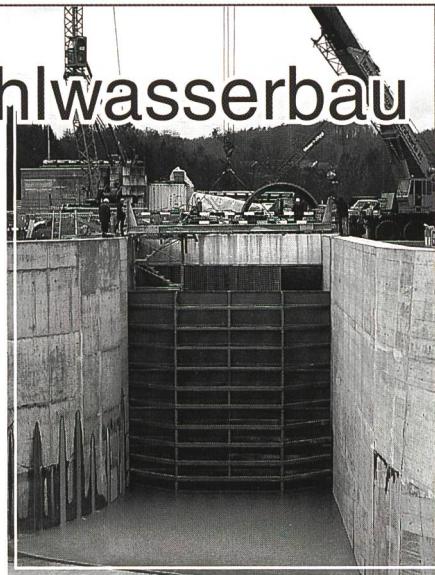
«wasser, energie, luft» ist offizielles Organ des Schweizerischen Wasserwirtschaftsverbandes (SWV) und seiner Gruppen: Reussverband, Associazione Ticinese di Economia delle Acque, Verband Aare-Rheinwerke, Linth-Limmattverband, Rheinverband, Aargauer Wasserwirtschaftsverband und des Schweizerischen Talsperrenkomitees.

Jahresabonnement Fr. 120.– (zuzüglich 2,4% MWST), für das Ausland Fr. 140.–, Erscheinungsweise 6 × pro Jahr

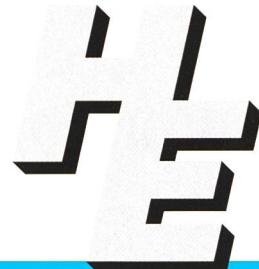
Einzelpreis Heft 7/8-2002 Fr. 15.– zuzüglich Porto und 2,4% MWST

# Spezialisten im Stahlwasserbau

Segmentschützen  
Segmentschützen mit Aufsatzklappen  
Klappen  
Roll-Tafelschützen  
Gleit-Tafelschützen  
Stahldammbalken  
Leichtmetalldammbalken  
Nadel-Notverschlüsse  
Einlaufrechen  
Rechteckige und runde Drucktüren  
Druckleitungen und Panzerungen



**H. Erne Metallbau AG**  
CH-5316 Leuggern, Steiächer

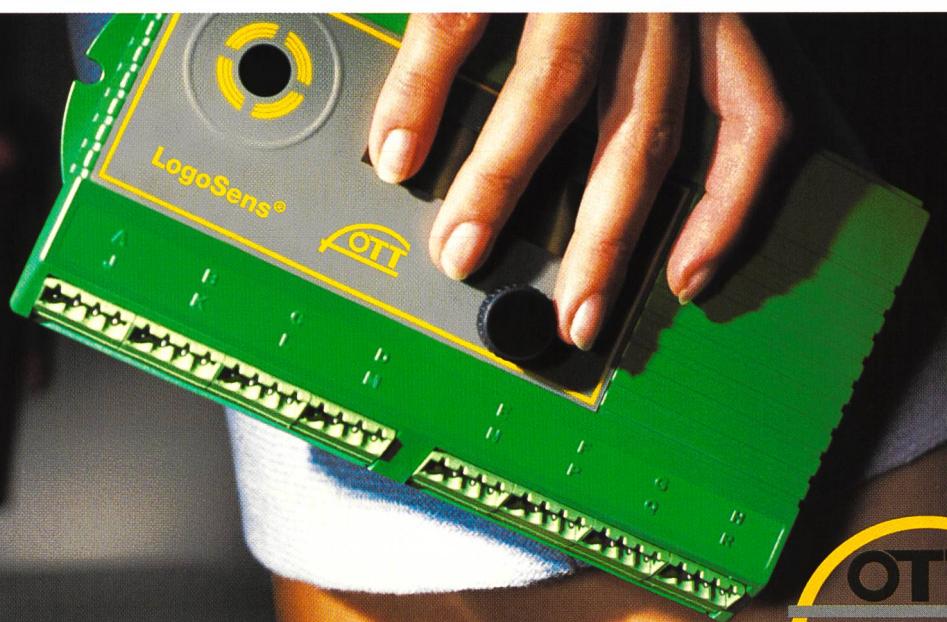


Tel. +41 56 268 00 20 • Fax +41 56 268 00 21 • [www.h-erne.ch](http://www.h-erne.ch)

Metall-/Stahlbau • Stahlwasserbau • Sonderkonstruktionen • Umwelttechnik  
Anlage- und Apparatebau • Montagen/Revisionen

## LogoSens® - Frisch vom Laufband

Der Stationsmanager zum Erfassen, Verarbeiten, Speichern und Übertragen von Umweltdaten. Kompakt im Format – riesig in der Leistung: freie Belegung von bis zu 16 Sensor-Eingängen, einfache Konfigurierung per Drag & Drop, leichte Bedienung mit Jog-Shuttle, funktionssicher durch integrierten Überspannungsschutz und investitionssicher durch offene Systemarchitektur. All das im handlichen Format zu einem attraktiven Preis. Von OTT, dem Trendsetter in der Hydrometrie.



**OTT HYDROMETRIE AG** Obere Bahnhofstraße 13 • CH-5507 Mellingen  
Tel.: +41 (0)56/470 64 34 • Fax: +41 (0)56/491 21 06 • [otthydro@swissonline.ch](mailto:otthydro@swissonline.ch) • [www.ott-hydrometry.com](http://www.ott-hydrometry.com)

**OTT**  
HYDROMETRIE

and you know H<sub>2</sub>O



## Krüger legt alles trocken – fast alles. Wir entfeuchten Räume. Wir schützen Kraftwerke, Wasser- und Abwasseranlagen vor Korrosion und Schimmel. Wir halten Zivilschutzeinrichtungen trocken. Wir beheben jeden Wasserschaden.

**Luftentfeuchtung von Krüger:** Leistungsfähige Adsorptions- und Kondensationsentfeuchter regulieren vollautomatisch die Luftfeuchtigkeit. Gebäude und Anlagen werden so wirksam und dauerhaft geschützt, regelmässige und teure Sanierungen werden überflüssig. **Elektrizitäts-, Wasser- und Abwasserwirtschaft:** Leitungen und Wände in Pumpstationen, Reservoirs, Abwasseranlagen usw. sind oft mit Kondenswasser belegt, Schimmelbildung und Korrosion beeinträchtigen die Funktionsfähigkeit der Anlagen.

**Feuerwehr:** Feuchte Kleider und Geräte werden nach einem Einsatz schnell getrocknet und dauerhaft trocken gehalten. **Zivilschutz:** Die konstante Regulierung der Luftfeuchtigkeit in Zivilschutzanlagen garantiert die Einsatzbereitschaft von Geräten und Mobilien und vermeidet Modergeruch und kostspielige Schäden. **Wasserschäden:** Unwetter, Überschwemmungen, Leitungsbrüche, Löschwasser usw. führen zu gravierenden Gebäudeschäden. Die Krüger-Sanierungsmethoden beseitigen Wasserschäden schnell, kostengünstig und zerstörungsfrei.

**KRÜGER**

Krüger + Co. AG, 9113 Degersheim SG

Telefon 071 372 82 82, Fax 071 372 82 52

> Frauenfeld TG > Wangen SZ > Zizers GR

> Samedan GR > Dielsdorf ZH > Weggis LU

> Grellingen BL > Münsingen BE > Brig-Glis VS

> Forel VD > Gordola TI